

**Talk about good coffee!**  
Miss Muggins  
Coffee and  
Fresh Donuts



# CHAPLEAU EXPRESS

Vol. 17, Issue 51, August 31, 2013

**PIZZA HUT & KFC**  
There's a Reason  
We're Number 1  
"0 TRANS FAT"  
864-0911

## Chapleau 1970: A compilation of facts as seen by Wilf Simpson

The following was prepared by Wilf Simpson, the Deputy Clerk of the Township of Chapleau in 1970 for the Chapleau Chamber of Commerce and submitted by Mrs. Claire Charron.

This is a 42 year old historical snapshot of our community. How would one summarize the following 42 years?

Chapleau a thriving, community of some 4000 population is situated some 300 miles from Sault Ste. Marie on the edge of the Chapleau Game Preserve, the largest game sanctuary in the Western Hemisphere.

Primarily, Chapleau was a railway town, the Canadian Pacific Railway having pushed through in 1885. One of the first uses of the Railway was in the movement of troops from the east to quell the Riel Rebellion in the west. At this time the steel had not been laid past Missanabie and it was necessary for the troops to detrain at Missanabie and move the guns and equipment

across the ice on Dog Lake and entrain on another train near Lochalsh to continue their journey west. Some of the equipment went through the ice and it is believed that there are still relics to be found on the bottom of the lake.

Chapleau was a robust community before the gold rush that brought Timmins and the Porcupine area into prominence. In those days, according to the late Anglican Bishop of Moosonee, R.J. Renison, Chapleau was the only "window" of the north and it was necessary for the miners and trappers to trek to Chapleau to receive or mail letters or send telegrams.

Many of our Indian residents are descendants of those who brought their families on the arduous canoe trip from James Bay via the Albany Waterway. The late Sam Chappise told stories of this trip, when as a young boy he made the journey with his parents. It was most unfortunate that Sam passed on before this wealth of information could be chronicled. Sam did tell me that after making the trip the family settled in Nicholson and every time a train whistled Sam would race to the shelter of the bush, peer through the underbrush as the iron monster steamed by.

Needless to say Sam had never heard of, let alone seen a railway engine, for the Ontario Northland, now serving Moosonee, was not even a dream in those far off days.

Chapleau also had a hand in the construction of the Canadian National Railway then the C.N. right-of way was being cleared and roadbed made ready, food and materials were shipped to Chapleau, for the C.P.R. was in full operation at this time. The food and materials were shipped in barges over the water route to Elsas.

However, our progress was not without some sadness. In 1913 Louis Hemon a promising young French writer, the author of the French Canadian love story "Marie Chapdelaine" was killed when struck by a C.P.R. train while walking on the tracks just west of Chapleau. He was buried in the Roman Catholic Cemetery here. In 1947 his mother and sister were brought from France to unveil a memorial in his honour at the C.P.R. station here.

A few years later John Ceredigion-Jones who wrote the words inscribed in the Peace Tower in Ottawa, was killed in a sawmill accident at Sultan and he is buried there. The inscription reads, "All's well for over

there amongst his Peers, a happy warrior sleeps."

Isolation plagued Chapleau for over a half century. Except for the Canadian Pacific Railway there was no way out and in those days one could not charter a plane and fly to Timmins or Sudbury. The only aircraft to be seen in those days were the Flying Boats of the old Ontario Forestry Branch which were later replaced by Gypsy Moths. These were heralded as the utmost in forest fire protection in those days but their value was very limited and the task they did well, was to pinpoint fires. From that point in, it was strong arms and canoes which got the equipment in -- and the fires out! With such "primitive" equipment,

as we would say today, it is amazing that the north did not burn off the map!

It does not seem too many years ago that Art Grount and Earl Sootheran chartered an aircraft to fly out to the Goose River, catch a mess of speckled trout and present it to the steward on the Royal Train carrying King George VI and Queen Elizabeth on the Royal Tour on May 24, 1938. Art still has the letter acknowledging the gift. Now one can practically drive to the Goose River.

However, if forest fires were a "Bugaboo" to the north, one forest fire provided the spark that solved the isolation and transportation problems of Chapleau.

For twenty

years or more the "Government Road", as it was known in those days, was a political football. Promises and counter promises from the two political parties got a few miles of road done each year, By 1947 one could drive 35 miles east of Chapleau. It may be of interest to some people to know that quite a number of Chapleauites shipped their cars to Sudbury and took their highway tour from there. The cost by freight on a flat car was less than \$100.00. A small thing - but net so small when one considers the C.P.R. excursion fare to Toronto once a month was \$8.55 return. Passengers were welcomed with open arms in those days!

But to get back **Cont'd on P.2**

## New entrance to Moore Arena



A new wheel chair accessible entrance is presently being constructed at the A.W. Moore arena in Chapleau by George Stone & Sons of Sault Ste. Marie and should be completed around October 6th. The new entrance had been approved by council in 2011.

### Long Term Forecast

<b>Friday</b>	
High 20	
Low 10	
<b>Saturday</b>	
High 24	
Low 10	
<b>Sunday</b>	
High 23	
Low 14	
<b>Monday</b>	
High 26	
Low 18	
<b>Tuesday</b>	
High 23	
Low 17	
<b>Wednesday</b>	
High 22	
Low 15	

### SUMMER SELL DOWN EVENT



Purchase a NEW 2013 truck off the lot receive \$1000 of ACCESSORIES at NO CHARGE  
PLUS TRUCK owners get a extra bonus discount of \$1000 off  
And don't forget our low rates of 0% financing up to 72months



61 Mission Road, Wawa, ON, P0S 1K0  
Phone (705) 856-2394

**Come on in today at mission motors**

# Chapleau 1970: A compilation of facts as seen by Wilf Simpson

Cont'd from P.1

to the forest fire. In 1948 a disastrous forest fire or a series of forest fires struck the north. Thousands of acres were burned. Several fires joined up and with prevailing wind conditions roared up the mighty Mississaugi River to within 40 miles of Chapleau. Then the last spark was out millions of board feet of merchantable timber stood blackened in the quiet forest. The timber had to get to the water before worms and rot took over. For once, the Government acted quickly. They offered "logging chances" to contractors whereby a contractor was given an area of virgin timber provided he took out the merchantable fire killed timber. To do this, the Government had to construct a main travel artery to get to the area -

- and thus the Chapleau Highway was pushed through.

Our roads are by no means super-highways. Some have a few miles of gravel which when traffic conditions and weather conditions get together, can make for rough driving. Take it easy and gauge your speed to the conditions of the road. We have a lovely cemetery -- but we prefer to save the space for those of our citizens who come to a calm and non-violent end.

There have been many changes -- many improvements. We now enjoy travel links to Highway 17 from the Sault to the Lakehead and Highway 101 to Highway 11 and into Quebec. An airstrip for wheel planes is under discussion and two charter air carriers serve the area.

Chapleau is a friendly town. You will get a friendly "Hi" on the Main Street from someone you never saw before. Our people are eager to help the visitor. Store clerks and management are eager to assist -- and the northern air and waters are yours to enjoy without charge (except for fishing - and even 'we locals can not fish for free anymore).

There are almost 4000 of us here and we like it. We enjoy our visitors and they can enjoy the many amenities we have to offer.

Chapleau boasts a fine shopping area and it is not necessary to bring along a load of food. Fresh fruits, vegetables, meats, bakery products -- in fact everything anyone will require is readily available.

If you are

planning a holiday and want further information, let us know.

If you are in our area drop in to our Centennial Centre, browse around and say "Hello". If you are in our area and things are not going right, tell us and we'll do our best to help. Don't wait until you get back to West Horsepile and write your editor.

Now a word about our Chamber of Commerce. The men and women who are active in this organization are dedicated people. They receive no remuneration for the many hours of work they put in. They distribute thousands of pieces of literature from member tourist operators. The Chamber endorses member operators and goes all out to assist them, for this is the intent of the organization. They

**The Chapleau Express**  
P.O. Box 457, Chapleau (Ont.) P0M 1K0  
Telephone - Fax : 705-864-2579  
e-mail : chaexpress@sympatico.ca  
Published every Saturday/Sunday  
Deadline for receiving ads is Wednesday at 4 p.m.

The Chapleau Express is delivered free of charge to every household each Saturday. If you have any comments, please feel free to contact us. Subscriptions: \$80.00 per year (Canada) \$160.00 U.S per year (U.S.A). Canadian Publications Products Sales Agreement #30183799

The publisher or editor of The Chapleau Express reserves the right to edit or withhold from publication any letter for any reason whatsoever. Once received, all letters become the possession of The Chapleau Express. Letters reflect the opinion of the author, not necessarily that of The Chapleau Express or its staff.

welcome your plaudits or complaints, which incidentally will be investigated to the best of their ability.

If you are a camper, and have a "camper or trailer, you will find at least Three of the finest remote Provincial Parks in the Province. These are not "commercial" parks as one would find further south of us. These parks are modern, supervised and completely modern but they have been constructed by the Department of Lands and Forests within the last five years in territory which was previously inaccessible except by air, the hunting, and fishing has not previously been tapped. These parks are located close to towns or villages where food supplies are readily available.

"Five Mile Lake Park" is located on Highway 129 about 25 miles south of Chapleau between Chapleau and Thessalon. "Ivanhoe lake Park" is located about 60 miles east of Chapleau on Highway 101 east. This is an excellent park and is within 5 miles of the

village of Foleyet on the C.N.R. where food and supplies are also available.

The third and newest park is called "Shoals Provincial Park" and is located about 40 miles from Chapleau on Highway 101 west between Chapleau and Wawa. These parks are excellent and for those using the "Camper" or Trailer mode of holiday, are unexcelled.

There are also many places along the route that have access to water where the tourist can find the privacy and remoteness he desires.

I might add here that although I have compiled these facts for the Chapleau Area Chamber of Commerce, I am not a member of this organization -- nor am I at all connected with the tourist business. In this manner, I can present the facts of what we have and what we can offer without any thought of personal remuneration.

So, if you have been to Chapleau it was nice having you. If you consider coming here I am sure you will enjoy yourselves.



## Jeannette Morin

Born October 3rd 1938, Departed August 25th 2012

Devoted Mother to; Guy, Michel Micheline, Lynn and Paul  
Beloved Grandmother to; Nicholas, Joseph, Marie, Sophia, Emma, Griffin, David Jr. and Matthew  
And Great Grandmother to Nicholas Jr. and Anna-Marie

Where do I begin to describe such a wonderful person, someone I have kept near and dear to my heart all my life, no one word seems good enough to describe the woman that she was to me and to so many others. So here are a few; loving, forgiving, hardworking, strong willed, incredibly brave and wise. These are just a few of the things that come to mind

when I think of my Mémé. She lived a life like any other, born in Québec she moved here with her family as a young girl and started her life anew, learning how to speak English meeting new people. Chapleau is where she met the love of her life and the father of her 5 children, Raymond. They were soon married and in the years that followed came her three first children, my uncles Guy and Michel and my aunt Micheline. 13 years later, then came my mom and my uncle Paul. She raised her kids as any mother would, with a stern hand and more than loving heart. She taught them right from wrong and though life brought many hard challenges at times she push through them and continued forward along her path making it look so effortless. And when her children began to have children of their own, she helped them as well, and I feel honoured to have been one of those children. During her life she was many things a daughter, a wife, a mother, an aunt, a grandmother, a great grandmother, phenomenal family chef, a friend, but to most nothing more than a friendly face. Somehow she managed to touch and change the lives of so many as she went along her day, and to be quite frank I don't think she ever really realized that about herself. I know that I myself am the person I am today, greatly because of her, and to be perfectly honest, life will seem pretty empty now without her. But I have my memories of her that will live on forever in my heart and mind, as do we all and she will continue to live her life through her children and her children's children and their children after that for decades to come. And though at times it will feel as though we just can't carry on without her, we mustn't despair as she would say, things will work out, you'll see. And that's what I plan on doing, one day at a time, and I'll think of her every step of the way. She was in many ways to me like a second mother, and not a day goes by that I don't thank God for having placed me in such warm loving arms and I know I'll miss her every day for the rest of my life, a part of me always hoping that I'll see her one day when I turn around. But she is in a better place now, and I take comfort in that one day when my time will come, I'll be reunited with her once more and I'll be able to hold her in my arms like I have these past 18 years and tell her how much I love her. But until that day comes she will remain a shooting star in my life, and the light that guides me, forever near and dear to my heart. I'll see you next time Mémé. I love you so much,

Marie Marchioni

## THANK YOU

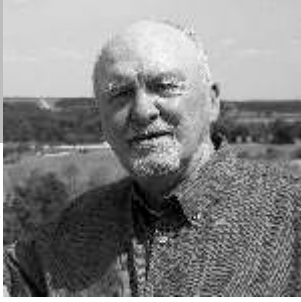
Chapleau Cree First Nation thanks everyone who contributed to this year's Traditional Gathering and Pow Wow. We couldn't have had a successful event without those who volunteered their time, as well as the following organizations that donated in support of the Traditional Gathering and Pow Wow:

- Apano
- Aux Trois Moulin
- Chapleau Cree Health
- Chapleau Valu-Mart
- Collins' Home Hardware
- Denise's Café
- First Nations Engineering Services LTD.
- Hal Love Real Estate Advisory Services
- Halford Hide & Leather Co. LTD
- Nasco Propane
- NAPA
- Olthuis, Kloor, Townshend Barristers LLP
- Pimii Kamik Gas Bar
- Township of Chapleau
- Wyatt Image Solutions
- Xeneca Power Development Inc.

# Jack Shoup: a lifetime of service to devoted service to youth, church, community, and country

## Chapleau Moments

by Michael J. Morris



Twenty years ago now when I was editor of Insider, the faculty newsmagazine at College of the Rockies I was writing about our duty to serve and participate, and referred to Frank Coulter who had been a member of the public school board in Chapleau for at least

17 years.

At a function honouring Frank for his service, I asked him why he had stayed on the board so long.

He told me that "Mr. Shoup told us we had a duty to serve and this is one way I could do it."

He was referring to John Martin 'Jack' Shoup, who was the principal and teacher at Chapleau Public School for 31 years with a leave of absence so that he could serve in the Canadian Army in World War II. Mr. Shoup had also served in World War I, and as Ian Macdonald recalled participated in the famous battle of Vimy Ridge.

According to Wikipedia the Battle of Vimy Ridge fought

between April 9 and 12, 1917, was the first occasion when all four divisions of the Canadian Expeditionary Force participated in a battle together and thus became a Canadian nationalistic symbol of achievement and sacrifice. A portion of the former battleground serves as a preserved memorial park and site of the Canadian National Vimy Memorial.

Ian, the retired head of the department of architecture and professor emeritus at the University of Manitoba, and always available for research assistance, who attended Chapleau Public School, said Mr. Shoup made the observation that about the artillery barrage that preceded the attack on Vimy Ridge. He observed then that "he can still hear it today," and that would have been in 1951 or 1952.

After World War I, Mr. Shoup continued his teaching

career which he started when he was 17 in the Sudbury area and came to Chapleau in 1927 as principal and teacher at the public school. He retired in 1958.

However, in 1939 he again joined the Canadian armed forces, went overseas, was wounded and eventually became a training officer for the duration of the war.

Upon returning to Chapleau, according to a story in the Chapleau Sentinel when he died, Mr. Shoup continued his "long career of devoted service to youth, his church, his community, his country and as a teacher."

He and his wife Agnes also raised their three children in Chapleau.

A member of Harry Searle Branch Number 5 (Ontario) of the Royal Canadian Legion he served as president and was made a life member.

In 1947, in a speech to Legion members after completing his first term as president, he encouraged members to be involved in community life, adding that the hall was becoming more and more a community centre every day and that more and more facilities would be added for the benefit of both the general public and veterans. He was returned for a second term as president.

By 1955, the



Mr. Shoup tripping the light fantastic at public school dance circa 1954

Legion had taken over ownership of the hall when B.W. 'Bubs' Zufelt was reeve. It had been using it for many years after St. John's Anglican Church, for whom it had been built as a parish hall by G.B. Nicholson, could no longer afford it.

It was built in memory of Lorne Nicholson and all his friends who were killed in World War I by his parents.

Mr. Shoup became the longest serving councillor in

the history of Chapleau from the time the municipality was incorporated in 1901 until the present - - 16 one year terms!

Well known as chair of the Chapleau Recreation Committee and the beach day committee, Mr Shoup organized the children's parade and races for years, and skating races at the winter carnival too. Kids received dimes for participating.

When I posted a photo of Mr. Shoup **Cont'd on P.4**



John Martin 'Jack' Shoup



Mr Shoup, far right at leading the kids' parade



Angelo Bucciarelli, Mr Shoup, Rotary Governor name unknown, Arthur Grout, Bubs Zufelt at Rotary meeting

 <p><b>Ontario</b> Licenced Motor Vehicle Inspection Station</p>		<p><b>Chapleau Cree Auto/Truck</b> Monday - Friday 8:30 a.m - 4:30 p.m. "Preventive Maintenance keeps you on the road" <b>FOX LAKE RESERVE</b></p>	<p><b>CALL</b> <b>864-9090</b> for an appointment</p>
---	---	--	---

# Chapleau Moments

## Cont'd from P.3

in a parade with the children on Facebook, it prompted a flurry of comments summed up well by Graham Bertrand: "You could hand out ten dollar bills today and not be remembered like Jack Shoup fifty plus years later like he is."

Along with Vince Crichton and Bunt Burrows, he was an umpire for the Chapleau Fastball League for years, which prompted, to say the least, some "comments" at times. Little known perhaps, is that when Keith "Buddy" Swanson, Tom Welch and Lorne Riley were trying to bring junior "B" hockey to town in 1966, Mr. Shoup was a staunch supporter.

Buddy told me that Mr. Shoup was the only person, other than them, who attended the

first meetings, and he encouraged them to continue with the plan. Of course they did and the rest is history.

He became a charter member of the Chapleau Rotary Club in 1951, sat on the board of Lady Minto Hospital, and taught Sunday school at Trinity United Church. He was also on the United church board.

Although I have been retired for 13 years now from the faculty of College of the Rockies, my thoughts always return to school at this time of year, and when I came across a copy of Insider, I decided to share a bit about Mr. Shoup, who with his counterpart John McClellan at Chapleau High School defined education for the better part of 30 years in Chapleau.

However, on a very personal basis, Mr.

Shoup was a great friend of my family. As many readers will recall, my mother Muriel (Hunt) Morris taught with him at Chapleau Public School for years. He also brought the Sudbury Star every day to our house for my grandparents Edythe and George Hunt, on one of his walks, always with his stick. After my grandfather Harry Morris died in 1957, he also assisted my grandmother Lil (Mulligan) Morris and made sure she was OK. They both lived on Elgin Street.

And so, as the Chapleau Sentinel observed when he died, Mr. Shoup was a "devoted and highly respected" citizen. Mr. Shoup not only told his students they had a duty to serve and participate - he did it at all levels. My email is [mj.morris@live.ca](mailto:mj.morris@live.ca)

# CAPSULE SANTÉ - Saviez-vous?

Situé à Timmins, le bureau régional du Centre d'accès aux soins communautaires du Nord-Est dessert les communautés de Chapleau, Foleyet, et Sultan.

Si vous ou un être cher êtes à la recherche d'un médecin de famille, de renseignements pour demander une place dans un foyer de soins de longue durée ou un logement avec services

## HEALTH BRIEF –

### Did you know?

The North East Community Care Access Centre's regional office in Timmins serves the communities of Chapleau, Foleyet, and Sultan.

The North East CCAC provides in-home and in-community health care services such as nursing, personal support, rehabilitation services, physiotherapy, occupational therapy and social work. It also coordinates referrals to other health organizations, placement to long-term care homes, and provides therapeutic health services for children in schools.

Information and Referral: Call 310-CCAC (310-2222) between 8 a.m. and 8 p.m. seven days a week or visit [www.northeasthealthline.ca](http://www.northeasthealthline.ca)

Outstanding care – every person, every day

Visit and like the Carrefour santé Facebook page at the following link : [www.facebook.com-Carrefour-Santé-Région-de-Chapleau](http://www.facebook.com-Carrefour-Santé-Région-de-Chapleau). You may communicate with the Carrefour via email at [carrefour.sante.cfs@gmail.com](mailto:carrefour.sante.cfs@gmail.com)

de soutien, ou simplement d'aide pour la préparation de repas ou des problèmes de mobilité personnelle, le CASC peut vous aider.

Renseignements : composez le 310-CASC (310-2272) entre 8 h et 20 h, sept jours sur sept ou visitez [www.lignesantenord-est.ca](http://www.lignesantenord-est.ca)

Des soins exceptionnels – chaque personne, chaque jour

Visitez et aimez la page Facebook au lien suivant : [www.facebook.com-Carrefour-Santé-Région-de-Chapleau](http://www.facebook.com-Carrefour-Santé-Région-de-Chapleau). Vous pouvez communiquer avec le Carrefour par courriel au [carrefour.sante.cfs@gmail.com](mailto:carrefour.sante.cfs@gmail.com)



During the dates of August 19th through October 6th 2013, due to construction, Chapleau Recreation Center main entrance will be closed. We would please ask for you to use the community hall entrance to enter the A.W. Moore arena.

Thank you and we apologize for any inconvenience.

Entre les dates du 19 août au 6 octobre 2013, en raison de la construction, l'entrée principale du centre récréatif sera fermée. On vous demande s.v.p d'utiliser l'entrée de la salle communautaire pour vous rendre à l'aréna A.W. Moore

Merci pour votre collaboration et nous sommes désolés pour les inconforts occasionnés

**Joël Langelier**  
Leisure Culture Service Director  
Directeur des Services de la Culture et Loisir



## Make this part of your plans for September

Book your school year child care arrangements and get a chance to win one of three

**\$500.00** cash prizes for a minimum number of days used per month (some conditions apply; to be awarded in December)

For more information please call **The Chapleau Child Care Centre** at 705-864-1886 or stop by the Centre at 28 Golf Road



The Aboriginal Peoples' Alliance (Northern Ontario) - APANO is a regional organization servicing a number of communities in North Eastern Ontario. It is a not-for-profit organization that develops and implements social, cultural and recreational activities to meet the needs of our Aboriginal communities

### EMPLOYMENT OPPORTUNITY CHAPLEAU, ONTARIO PART TIME LONG TERM CARE WORKER 21 Hours per Week

Salary: Based on Qualification and Experience

#### JOB SPECIFICATIONS

- To provide Elders with weekly friendly visits and security checks
- To provide a monthly Wheels to Meals Program
- To organize monthly health information session

#### JOB QUALIFICATION

- Grade 12 or equivalent
- Post secondary education in a related field preferred e.g. nursing, personal support worker
- Superior interpersonal skills
- Experience working with the elderly and those on disability
- Knowledge of Aboriginal culture will be considered an asset
- Excellent organizational and time management skills are required
- Must be highly self-motivated and have a demonstrated ability to work with minimal supervision
- Must have a Valid Driver's License and must have a reliable vehicle
- Must provide a clear C.P.I.C.
- Require 2 references

**CLOSING DATE: Friday August 30, 2013 at 4:30**  
**INTERVIEWS WILL BE HELD IN CHAPLEAU, ONTARIO**

**FORWARD RESUME TO:**  
Aboriginal Peoples' Alliance (APANO)  
P. O. BOX 1795  
Cochrane Ontario  
POLICO  
**Fax: 705-272-2563**  
**Email: [apanomain@puc.net](mailto:apanomain@puc.net)**

Meegwetch to all applicants, however, only those selected for an interview will be contacted.

# Supporting Economic Development in Northeastern Ontario

## Ontario Government Creating Jobs, Strengthening Northern Economy

Ontario is helping to build a stronger, more diverse northern economy while creating 55 jobs across Northeastern Ontario. With support from the province's Northern Ontario Heritage Fund Corporation (NOHFC), 20 economic development projects in Northeastern Ontario are receiving nearly \$2.3

million to help strengthen regional economies.

Michael Gravelle, Minister of Northern Development and Mines, announced the funding during his travels through several Northeastern Ontario communities, including stops in North Bay, Timmins, Cochrane and Kapuskasing.

Investing in economic development is an important part of the Ontario government's Growth Plan for Northern Ontario. A strong northern economy will help create a fair society and give the people of Ontario more opportunities for jobs and economic prosperity.

"I am very pleased that our government continues to support important investments that are creating new jobs and improving the lives of countless families across Northern Ontario. Through the NOHFC, our government is helping the communities of Cochrane, Timmins, Kapuskasing and Hearst increase employment opportunities and build stronger regional economies." said Michael Gravelle, Minister of Northern Development and Mines and Chair of the NOHFC.

The NOHFC is marking 25 years with

the theme The NOHFC @25: Proud past, Strong Future.

Over the past two days, Minister Gravelle has announced

nearly \$3.7 million in NOHFC funding for 23 projects in Northeastern Ontario.

Since 2003, the NOHFC has approved

over \$890 million in funding, more than 5,800 projects and created or retained more than 22,900 jobs in Northern Ontario.



**SUPERIOR EAST/SUPÉRIEUR EST**  
Community Futures Development Corporation  
Société d'aide au développement des collectivités

**Attention: Are you a Small Business Owner? Do you require financing? Thinking of starting a business?**  
The staff of the Superior East Community Futures Development Corporation will be in Chapleau on September 5, 2013. The CFDC offers small business loans and counselling to current small business owners or individuals looking at starting a business. Services are available in both official languages. **To make an appointment to discuss financing options, please call 1-800-387-5776, ext. 221.**

**Attention: Êtes-vous propriétaire d'une petite entreprise? Êtes-vous en besoin d'aide financière? Vous-voulez vous partir en affaires?**  
Le personnel de la Société d'aide au développement des collectivités Supérieur Est sera à Chapleau le 5 septembre, 2013. La SADC offre des prêts financiers et des services-conseils aux propriétaires actuel(le)s de petites entreprises et aux individu(e)s intéressé(e)s à se partir en affaire. Nos services sont disponibles dans les deux langues officielles. **Pour prendre rendez-vous et discuter de vos besoins d'aide financière ou pour obtenir des services-conseils, communiquez avec nous au 1-800-387-5776, poste 221.**

Canada 



**We are currently seeking qualified candidates for the following position:**

**1 CASUAL ACTIVATION ASSISTANT**

**Qualifications:**

- Successful completion of a college or university level program in Recreation Therapy or Gerontology.
- Experience in program planning and development, previous work experience with senior citizens.
- A genuine interest in working with senior citizens.
- Excellent organizational and communications skills.
- Resourceful and able to generate enthusiasm
- Strong leadership skills and ability to work with limited direction.
- A valid driver's license.
- Experience with computers, Windows and Microsoft Office programs.
- Ability to provide quality care to residents in both English and French.
- Must be available to work evenings and weekends.

Interested applicants may submit résumés by September 6th, 2013 to:  
**Human Resources**  
Services de santé de Chapleau Health Services  
6 Broomhead Road, P.O. Box 757  
Chapleau, Ontario  
P0M 1K0  
Tel: (705) 864-3061  
Email: [chapleauhr@sschs.ca](mailto:chapleauhr@sschs.ca)

We thank all applicants for their interest, but only those selected for an interview will be contacted. All applications received will be held strictly confidential. Cet avis est disponible en français.

**KUNUWANIMANO**  
**CHILD AND FAMILY SERVICES**

Has an immediate opening for  
**(1) full time FAMILY SUPPORT WORKER IN**  
**Chapleau, Ontario – Competition #13-05**

Kunuwanimano Child and Family Services is a not-for-profit child and family services agency offering services in a holistic manner to strengthen children and families in their own communities in the context of their unique cultural heritage.

**Requirements:**

- Social Services diploma or equivalent qualifications;
- A minimum of two (2) years experience in social work and in working with/for a First Nation community and/or Aboriginal people;
- Knowledge of the Child and Family Services Act with an emphasis on Part X;
- Experience in counselling, case management, file maintenance and statistical reporting;
- Experience in deliver awareness and or prevention programs;
- Knowledge of and experience with word processors and/or database systems;
- Ability to work independently and a willingness to work flexible hours;
- Good organizational skills as well as excellent verbal and written communication skills;
- Willingness to travel and have access to a reliable vehicle;
- Must possess a class "G" driver's license;
- Ability to speak Cree/Ojibwe an asset.

A detailed job description is available upon request. Please quote the competition # in your application package (cover letter and resume) and submit it by **Friday September 6, 2013 at 4:30 p.m.** to [hr@kunuwanimano.com](mailto:hr@kunuwanimano.com), fax 705 268-9272 or by mail to:



Human Resources  
Kunuwanimano Child and Family Services  
38 Pine Street North, Suite 120  
Timmins, Ontario, P4N 6K6

*Only those considered for an interview will be contacted.*

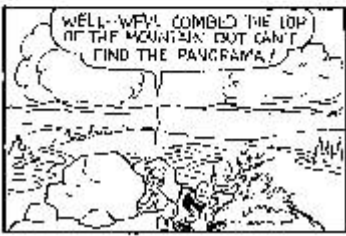
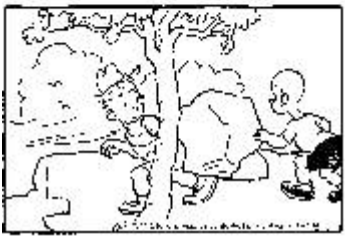
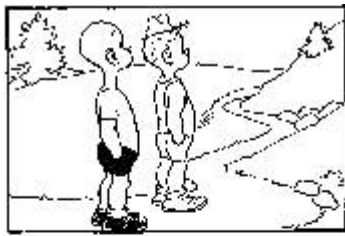
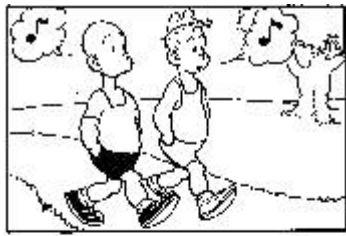
Aux Trois Moulins  
Restaurant

WILL BE  
CLOSED

SUNDAY  
September 1st  
and  
MONDAY  
September 2nd  
We apologize  
for the inconvenience

# Henry

BY DON TRACHTE



## THEY'LL DO IT EVERY TIME



## BY AL SCADUTO



AMONG THOSE WHO SHOULD BE POSTED ON AMERICA'S MOST WANTED LIST... IS THE APARTMENT-HOUSE SNEAK WHO LEAVES HIS GARBAGE FOR OTHERS TO PUSH DOWN THE INCINERATOR...



# ROPEYE



## The Spats



by Jeff Pickering

Solution will be in next week's paper

# King Crossword

- ACROSS**
- 1 Chic, to Austin Powers
  - 4 Crooked
  - 8 Implement
  - 12 Tramcar contents
  - 13 Decorative case
  - 14 Unsightly
  - 15 Relinquish the throne
  - 17 Smile
  - 18 Squid squirt
  - 19 Big-time operator?
  - 21 19-Across, e.g.
  - 24 Chart format
  - 25 "Eureka!"
  - 26 Run-down horse
  - 28 Financial advisor
  - 32 Teeny bit
  - 34 Deviate off course
  - 36 Antitoxins
  - 37 Dickinson output
  - 39 Space
  - 41 Water barrier
  - 42 Suitable
  - 44 Literary comparison
  - 46 Last major battle site of WWII
  - 50 Lobbyists' org.
  - 51 Actress Sorvino
  - 52 Suggest
  - 56 Greatly
  - 57 Dazzle
  - 58 Driving site
  - 59 Zilch
  - 60 --a-ling
  - 61 Right angle
  - 10 Hoagepage
  - 11 Singer Loretta
  - 16 Bankbook abbr.
  - 20 Carnival site
  - 21 Moist
  - 22 Canton's place
  - 23 Shaft of light
  - 27 Choke
  - 29 Treat an ailment
  - 30 Asian sea, really a lake
  - 31 Appellation
  - 33 Spring (from)
  - 35 Existed
  - 38 Hot tub
  - 40 Ornamental material
  - 43 Checker move?
  - 45 Buddy
  - 46 Muscat's land
  - 47 Narc's measure
  - 48 Press
  - 49 Con
  - 53 Press for payment
  - 54 - Aviv
  - 55 Moray or conger
- DOWN**
- 1 Bygone bird
  - 2 Sphere
  - 3 Commit (to)
  - 4 Signal, as with a nod
  - 5 Schedule abbr.
  - 6 "Phooey!"
  - 7 Traffic jam
  - 8 They're in for the long haul
  - 9 Shrek is one

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
12			13					14			
15			16					17			
		18			19		20				
21	22			23		24					
25				26		27		28	29	30	31
32			33		34		35		36		
37				38		39		40		41	
			42		43		44		45		
46	47	48				49		50			
51				52		53				54	55
56				57					58		
59				60						61	

© 2013 King Features Synd., Inc.

## GO FIGURE! by Linda Thistle

The idea of Go Figure is to arrive at the figures given at the bottom and right-hand columns of the diagram by following the arithmetic signs in the order they are given (that is, from left to right and top to bottom). Use only the numbers below the diagram to complete its blank squares and use each of the nine numbers only once.

	+		÷		13
x		÷		+	
	-		x		16
-		+		x	
	÷		+		4
23		11			15

DIFFICULTY: \*

\* Moderate \*\* Difficult  
\*\*\* GO FIGURE!

1 2 3 4 5 6 7 7 8

© 2013 King Features Synd., Inc.

## HOCUS-FOCUS

BY HENRY BOLTINGOFF



## Last week's solutions

Go Figure!

2	-	1	x	7	7
x		+		-	
8	x	9	÷	3	24
÷		÷		x	
4	+	5	÷	3	3
4		2		12	

## King Crossword

Answers

Solution time: 21 mins.

C	O	F	E	R	W	O	K	A	G	E	R
P	H	M	I	L	L	L	L	L	O	H	R
S	F	M	I	B	A	R	Y	O	A	R	T
L	O	N	S	V	C	L	T	C			
A	T	B	S	F							
D	A	S	Y	P	L	C	T	E	R		
A	I	C	S	H	I	N	D	I	O	N	
C	X	P	L	O	R	E	A	L	T	O	
W	A	F	A	R	I	S	F				
A	-	T	S	L	F	B	O	L	L		
R	O	L	E	F	M	I	A	T	E	R	
C	E	C	O	J	O	S	T	O	P		

# Local MARKETPLACE

Advertise where it counts

Tel/Fax. 705-864-2579 Email: chaexpress@sympatico.ca Web: chapleauexpress.ca

**FOR RENT - FOR RENT - FOR RENT**

**Two bedroom**, adult apartment including fridge, stove, washer and dryer. Offering quality and comfort reasonably priced. No pets. Call 705-864-9075 and leave a message.

**55 Birch**- One bedroom apartments available October 1, 2013- \$450/month plus hydro. **Kahnawake Cabins**- Furnished bachelor apartments available immediately- \$470/month includes heat/hydro and cable Call 705-864-1401

**FOR SALE - FOR SALE - FOR SALE**

**1998 Chevrolet Suburban 4x4, 6.5 l. Diesel 1500 with 2500 undercarriage. AM/FM CD** Recent front diff & transfer case overhaul, new front shocks and wheel bearings, new fuel lines, rim mounted winter tires. Newer fuel tank (4yrs) Needs Engine. 276,000 kms. \$1700.00 obo. As is. Call 705-864-0889.

**2010 Dodge Grand Caravan SE** rear entry converted passenger wheelchair van. Asking \$25,500.00 firm certified+4 mounted winter tires (studs). Worth over \$55,000.00 new. Call 705-864-0889 ask for Mario or leave a message.

**FOR SALE - FOR SALE - FOR SALE**

**2008 Jayco Eagle 32.8 RLS Travel Trailer.** Fibreglass Ext. sleeps 4. 14' Slide-out. 2 Lazy Boy Swivel Recliners, much more... Like New, 1 owner, smoke/pet free, no kids. Asking \$22,000. Call Clem (705-267-2846) Timmins. Aug31

**SEPTIC TANK SERVICES**

**Chapleau Septic Services.** Call Village Shops at 705-864-1114 for appointment and to make payments.

Shop Locally  
We all depend  
on you

Things Really Move  
In the Classifieds!



**BERRY'S FREIGHT SERVICES**

TIMMINS - CHAPLEAU -

TIMMINS

MONDAY TO FRIDAY

1lb. to 10,000 lbs.

We will not be coming to Chapleau on Fridays for the rest of the summer

FOR QUALITY SERVICES AT INEXPENSIVE PRICES GIVE US A CALL AT 1-705-264-4334

**SLOMA CLEANERS**

Drop off at Between Friends (Cedar Grove) Mon to. Fri. 8 am-noon and 1-4 pm

ALL ADS ARE ACCEPTED AT DENISE'S FLOWER SHOP

DEADLINE FOR RECEIVING ADS IS WEDNESDAY 4:00 p.m.

**CLASSIFIED ADVERTISING RATES**

Regular Classified Ads First 25 words or less \$6.25 Each additional word \$0.16+GST

No refunds on cancelled classified ads.

**ALLEMANO & FITZGERALD**

Barristers and Solicitors

MICHAEL C. ALLEMANO, B.A., L.L.B.

Certified by the Law Society as a Specialist in Real Estate Law

P.O. Box 10, 369 Queen St. E. Suite 103 Sault Ste. Marie, Ontario P6A 1Z4 Phone (705) 942-0142 Fax (705) 942-7188

P.O. Box 1700, 37 Broadway Avenue Wawa, Ontario POS 1K0 Phone (705) 856-4970 Fax (705) 856-2713

**Peak Roofing**

705-864-2602

peakroofing@mail.com

**Alain Bouffard**  
Sales Manager

61 Mission Road Wawa, Ontario, P0S 1K0 Tel: 705-856-2394 Cell: 705-856-5595 Fax: 705-856-4290 alainbouffard@missionmotors.com www.missionmotors.com



NEW & PRE OWNED VEHICLE SALES

Goodwrench SERVICE CENTER

WAWA MOTOR 24hr TOWING



**NEW AT THE CHAPLEAU PUBLIC LIBRARY NEW BOOKS**

The Dead of Winter - Peter Kirby  
Beware this Boy - Maureen Jennings  
Caught - Lisa Moore  
Taking Eve - Iris Johansen  
A Tap On The Window - Linwood Barclay

**BODYLINES BY CRACK LTD.**

Licensed Bodymen  
Insurance Claims  
Windshield Repairs and Replacement  
State of the Art Frame

ALL WORK GUARANTEED PLEASE CALL 705-856-1406

**Northern Lights Ford Sales**

Andrew G. McKenzie  
Travis Gendron



Highway 17 North P.O. Box 1033 Wawa, ON. P0S 1K0 Business 705-856-2775 Fax 705-856-4862 tgendron@northernlightsford.ca sales@northernlightsford.ca

**PLEASE RECYCLE THIS NEWSPAPER**

**CHADWIC HOME, FAMILY RESOURCE CENTRE.** Offers shelter, emotional support, and information for women and their children who are in crisis situations. We have a Toll Free Crisis Line which is staffed 24 hours a day. We can arrange for free transportation to the Centre for women who live in the Algoma/Chapleau area. We also offer support to women who live in the communities of Chapleau, White River, Dubreuilville, and Hornepayne through our Outreach Program. Our Outreach Worker travels to those communities to meet with women who need emotional support as well as information about their rights and options. If you need to speak with the Outreach Worker when she is in your community, you can call the Centre at any time to set up an appointment. You do not need to be a resident of the Centre in order to use our services. If you need someone to talk to or if you just need someone to listen, call our Toll Free Crisis line at 1-800-461-2242 or you can drop in at the Centre. We are here for you.

**Societe Alzheimer** Society meetings will be held at the Chapleau Hospital every 1st Monday of each month starting from 7:00 p.m. to 9:00 p.m.

**ALCOHOLICS ANONYMOUS** - Offers help to anyone who desires to stop drinking. Open discussion meeting on Sundays at 2:00 p.m. Trinity United Church basement. Telephone contacts: 864-2786

**ALCOHOLICS ANONYMOUS (A.A.)** Open discussion meeting every Monday evening. Brunswick House First Nation Band office lounge 7pm. Narcotics Anonymous(N.A) every Tuesday same place same time. NNADAP Worker @ 864-0174 info.

**ALCOHOLICS ANONYMOUS** - Offers help to anyone who has the desire to stop using drugs/alcohol. Open discussion meeting on Saturday at 7:00 p.m. Pentecostal Church. Call 705-860-9769 for support.

**Adult Mental Health (18 yrs and up)** and Addiction Services (all ages) offered at Turning Point. Located at 8 Lorne St. South. For professional, confidential services, please call 705-864-1919. Open Monday to Friday from 8:30am to noon and 1pm to 4:30pm.

**Services de santé mentale pour adultes (18 ans et plus)** et les services de toxicomanie (tous les âges) offerts à Point décisif. Situé au 8, rue Lorne Sud. Contactez-nous au 705-864-1919 pour des services professionnels et confidentiels. Les heures ouvrables sont de 8 h 30 à midi et de 13 h à 16 h 30.

**Transform Your Photos Into One Of A Kind Gifts**



Mouse Pads



Jig Saw Puzzles



864-4376



● On Sept. 14, 1901, U.S. President William McKinley dies after being shot twice by a deranged anarchist. One bullet deflected off a suit button, but the other entered his stomach, passed through the kidneys and lodged in his back. When he was operated on, doctors failed to find the bullet, and gangrene soon spread throughout his body.

● On Sept. 15, 1935, German Jews are stripped of their citizenship, reducing them to mere "subjects" of the state. German Jews were excluded from a host of high-profile vocations, from public office to journalism, radio, theater, film and teaching -- even farming. Jews found it difficult to buy food, as stores would not admit Jewish customers.

● On Sept. 9, 1942, in the first and only air attack on the U.S. mainland in the war, a Japanese floatplane drops incendiary bombs on Oregon's Mount Emily, setting fire

to a state forest. The president immediately called for a news blackout for the sake of morale.

● On Sept. 12, 1951, former middleweight champion Sugar Ray Robinson defeats Randy Turpin to win back the belt at the Polo Grounds in New York City. Robinson, a New York City native, had lost the belt to Turpin two months prior in Turpin's native London.

● On Sept. 10, 1977, at Baumettes Prison in Marseille, France, Hamida Djandoubi, a Tunisian immigrant convicted of murder, becomes the last person executed by guillotine. In 1981, France abandoned the guillotine forever.

● On Sept. 13, 1989, Hurricane Hugo approaches the Leeward Islands. Over the next 12 days, the category 4 storm would kill 75 people from the island of Guadeloupe to South Carolina. The environmental toll in the Carolinas was severe, and one national forest lost about 70 percent of its trees.

● On Sept. 11, 1991, a Continental Express commuter plane crashes near Houston as it prepares to land,

**Northern Movers Inc.**  
Amanda & Michael Desbois  
Owners

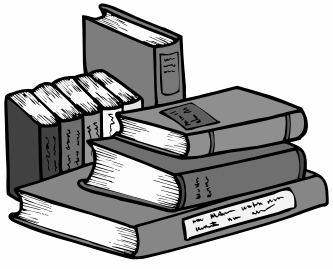
Reliable Low Rates Fully Insured 25 Years Experience

Local Moves Long Distance Residential & Office Pack & Unpack

Office: 1-705-561-8079 Phone: 1-705-805-2395  
Email: northernmovers2013@gmail.com  
37 Elgin St. Chapleau, ON. P0M1K0

killing 14 people. Short of workers, an inspector had been drafted to assist the afternoon maintenance crew. The inspector worked on putting the screws on the plane's horizontal stabilizer, but did not finish the job.

© 2013 King Features Synd., Inc.



CHECK OUT OUR FALL FASHIONS ARRIVING DAILY



BACK TO SCHOOL IN STYLE

SAVE on ALL SUMMER TOPS & BOTTOMS

Other Little Things that we do!

Jewellery & Watch Repairs - Watch Battery Changes - Clothing Alterations - Helium Balloons - Engraving Gift Certificates - Donation Cards - Gift Wrapping - Tuxedo rentals - Office Supplies - Computer Repairs

Chapleau Village Shops

WORKWEAR • FASHIONS • JEWELLERY • GIFTWARE

864-1114

Sears

HOMETOWN STORE 864-1852



Fall Programs

Group Fitness Classes Start

Tuesday September 10<sup>th</sup> 2013

7:00PM Chapleau High School

3 Nights a Week!

Including Ultimate Fitness, Full Body Fitness and Yogalates (Wednesdays)

Tuesday September 10<sup>th</sup> Free!

Bring Hand Weights

✓ Register for 30+ classes receive one month Free Membership to the Gym

Senior Fitness Classes Start

Monday September 9<sup>th</sup> 2013

9:00AM Cedar Grove

Watch FaceBook for more information or contact Shannon at: 705-864-2150

A HIGH-CALIBER EDUCATION IN TRADES & TECHNOLOGY CAN LAND YOU A HIGH-PAYING CAREER

2 YEAR CO-OP DIPLOMA APPRENTICESHIP PROGRAM MOTIVE POWER TECHNICIAN - HEAVY EQUIPMENT

Put some weight behind your experience and graduate a step ahead with a diploma and all three in-school levels of your apprenticeship. Apply today to start this September!

2 YEAR CO-OP DIPLOMA APPRENTICESHIP PROGRAM MECHANICAL TECHNICIAN - INDUSTRIAL MILLWRIGHT

Train in our state-of-the art multi-trades shop and gain knowledge and hands-on experience that will give you a competitive edge. Learn from industry professionals on the doorstep of the industrial boom. Apply today to start this September!



For more information on the availability, location and delivery methods of any of our programs, visit [northern.on.ca](http://northern.on.ca) or contact our admissions team at 705.235.7222 or [admissions@northern.on.ca](mailto:admissions@northern.on.ca)